

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 82 (1956)
Heft: 49

Illustration: Der Schlafwagenwandler
Autor: Elzi

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

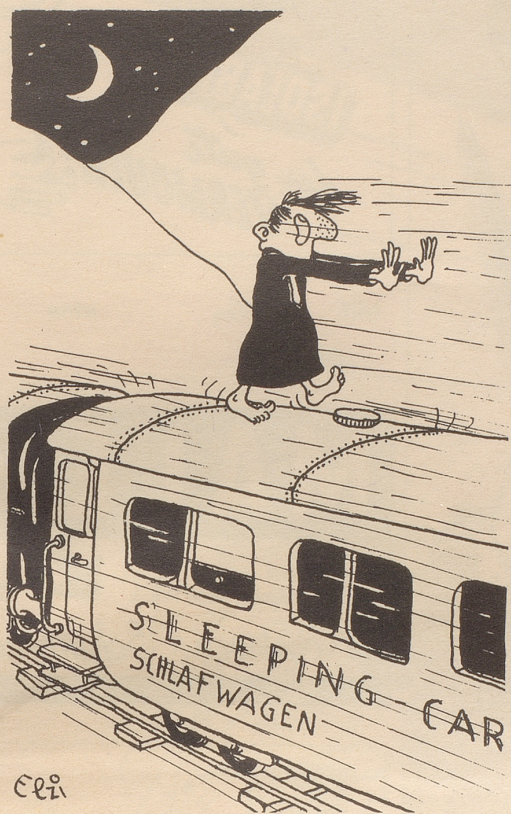
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 13.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Der Schlafwagenwandler

GM
GLYCERIN-SEIFE / G. METTLER, HORNUSSEN

Eine hautgünstige, eine wirkliche GLYZERIN-SEIFE mit einem aparten, harmonischen Parfüm der angenehm nachklingt.

Laßt uns Wissen kaufen!

Und wieder nahte sich die Zeit,
da wir uns dumm und nichtig fühlen,
da Qual und Minderwertigkeit
in unsern Hirnesrinden wühlen.

Die kalte Luft verschafft uns Mut,
die Bildungslücken zu plombieren.
Wir sprechen ernst: Gedankengut
kann nimmermehr ein Mensch verlieren!

So schreiben mit dem Federstahle
wir ein uns für die Abendschul'
und lernen schon beim ersten Male:
«Schön» heißt auf Englisch: Beautiful.

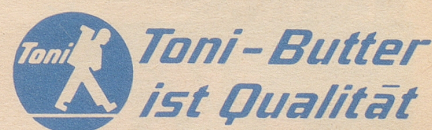
Dann fliegt der erste Satz hinaus.
Er scheint uns tadellos im Lot:
My Uncle's Cat has caught a Mouse ...
Halt, ruft der Lehrer, es heißt: Caught!

Ein Held, wer bis zum Monat Maie
bei caught und bought und fought verweilt
und nicht schon nach der Stunden dreie
zum Kegeln in den «Bären» eilt!

Ein Held, weil er ein gar so frommer
und eifriger Studente ist,
obschon er ahnt, daß nächsten Sommer
er alles wiederum vergißt. Robert Däster



Bezugsquellennachweis durch: Brauerei Uster



Das weiss jedes Kind!